

DEZE soort van hoofdpijn is te algemeen bekend, om nog te worden omschreven. Het wordt algemeen geloofd te ontstaan door ongeregelde spijsvertering. Dit is echter een dwaling. De oorsprong is in de zenuwen, en de ongesteldheid die daarmee gepaard gaat is meer een gevolg dan een oorzaak. De kenteekenen daarvan zijn bekend aan een ieder. Stearn's onmiddellijke hoofdpijn geneesmiddel (volkomen schadeloos) is een spoedige, veilige en zekere remedie. Een bepaalde verlosser van Neuralgia. Merk op de hanteekening in roode inkt over etikette op elk doosje. Geen ander is echt. Prijs 1/6 per doos, bij alle apothekers.

DE ZUID-AFRIKAAN VEREENIGD MET ONS LAND

KAAPSTAD, DONDERDAG, 23 DECEMBER, 1897.

[Dit Blad verschijnt driemaal per week: Dinsdag, Donderdag en Zaterdag. Inzendingen worden niet teruggezonden.]

VOOR ALLE LONGEN KWALEN
Of eenig reden waarom het systeem uitgewerkt wordt, is er niets gelijkstaande met **STEARNS WIJN EN LEVERRAAN** (bevatende IJzer). Voor vrouwen en kinderen en zwakke personen over het algemeen is het een ideaal tonic. De kostbare bestanddeelen afgescheiden van Levertraan worden opgelost in een heerlijk wijn, makende een zeer smakelijken drank, Emulsion of Malt Solution, veroverende terwijl het al de krachtige en actieve bestanddeelen van de olie bevat, zonder dat de minste van den naren vischachtige smaak kan waargenomen worden. Te krijgen bij alle Apothekers in twee grootten

DEEL 68.—No 6,534.]

VERKOOPING
Onder proces van 't Hoogerrechtshof
VAN
VASTGOED
Gelegen in de Afdeling
SWELLENDAM.

In de zaak van **FREDERICK JACOBUS VAN ERDEN, EISCHER**, en den Boedel van wijlen **JACOBUS ADRIAAN EKSTEN**, waarvan **MARGARETHA JOHANNINA EKSTEN** (geboren **TALJAARD**), Weduwe, de Executrice Testamentaire is, verweerder.

OP DE PLAATS,
Om 11 uur 's Voormiddags.
DINSDAG, 28 December, 1897,

Zal verkocht worden aan den hoogsten bieder voor den Resident Magistraat van Swellendam, in zijn capaciteit als Commissaris van het Hooge Hof:—
I. Zeker stuk eeuwigdurende erfpacht grond met de gebouwen daarop, gelegen in de afdeling Swellendam, Veldkornetschap Kluitjeskraal, zijnde deel van de eeuwigdurende erfpacht plaats gebeten "Weegschaal," groot 300 morgen.
II. Zeker stuk eeuwigdurende erfpacht grond, gelegen als boven, groot als per overblijvende grootte 573 morgen en 106 vierkante roeden, als per twee transportrechten ten faveure van gezegden wijlen **JACOBUS ADRIAAN EKSTEN**, gedateerd 16 Juni, 1862 en 2 Mei, 1857.
De Voorwaarden van verkoop zullen zijn of kontant of een credit van zes of twaalf maanden, zoo de koper twee borgen levert ter voldoening van den Resident Magistraat.
De Regeerings- en Afslagersrechten (zesamen 2 percent) zoowel als Transportrecht insluitende alle achterstallige belastingen, verschuldigd, moeten door den koper betaald worden.
Het eigendom wordt verkocht zoowel voorgesteld door de Transport-Acte en de kaarten, houdende de Baljuw zich niet verantwoordelijk voor eenig tekort en afziende van alles, dat te veel is.
De verkoop is onderworpen aan een reserve prijs, bepaald onder regel 113 van het Hof.
Om vedere bijzonderheden doe aanzoek aan het kantoor van den Resident Magistraat.
H. TENNANT,
Opperbalfuw's Kantoor,
Kaapstad, 11 December, 1897.

"VIKING."
ONGESUIKERDE MELK.
VAN wege de nabijheid der Runderpest, is "Viking" de enige Melk die met veiligheid kan worden gebruikt.
Geprepareerd van de keurigste Melk uit de Noorweegse Hooglanden (de beste weivelden in de geheele wereld) is deze klasse rijker in Room dan alle anderen, is meer voedzaam en wordt gemakkelijker verteerd, en daar het heelemaal bereijnd is van toegevoegde suiker, kan het gedurende het dagelijkse gebruik niet van gewone melk worden onderscheidene.
Deze pas-gemiddelde Lekkernij mag verkregen worden bij alle kruideniers, of in het groot van **ROBERTSON EN CHAMBERLAIN**
HOOFD-STRAAT,
KAAPSTAD.
WELLINGTON.
DE gewone Jaarmarkt zal alhier gehouden worden op
Woensdag, den 29sten dezer.
Te beginnen des morgens ten half zes ure.
Op last van den Raad,
D. S. BRINK,
Secretaris.
Municipaal Kantoor,
17 Dec., 1897.

STELLENBOSCH.

Een groot gunst aan het publiek.
IN EEN LANG GEVOELDE BEHOEFTE VOORZIEN.

PUBLIEKE VERKOOPING

302 Grootte Bouw Erven,

Woensdag, 12 Januari, 1898
302 Grootte Bouw Erven.

Deze Erven zijn zeer schoon gelegen in de meest aangename gedeelte van de stad Stellenbosch, in de onmiddellijke nabijheid van College en Gymnasium en omtrent 5 minuten van het Stellenbosch Station. De spoorlijn loopt door deze Erven, en de Heer de TOIT is van plan een deel van den grond naast de lijn aftezonderen voor een siding. De grond is zeer vruchtbaar en beplant met wijngaardstokken, vruchtboomen, aarboeien, en is zeer geschikt voor tuinen.
Stellenbosch zal weldra een snel-trein hebben naar en van de stad, en zal wegens de nabijheid, schoonheid, vruchtbaarheid en scholen de toevluchtsoord van allen zijn. Weest dus in tijds gewaarschuwd één of meer Erven te koop. Ieder Erf zal later met 100 tot 200 percent meer verkocht worden. De Erven kunnen allen met water uit het reservoir voorzien worden.
Lithographische plannen gratis te bekomen bij de ondergetoekenden op aanvraag.

Verkoop te beginnen om 10 ure, v.m.
P. J. BOSMAN & ZOON, AFSLAGERS.
Stellenbosch, 4 December, 1897.

Kaapsche Gouvernements Spoorwegen.

Oudtshoorn---Klipplaat Lijn.

TENDERS worden gevraagd voor het bouwen van een spoorweglijn van Oudtshoorn over Willowmore naar Klipplaat Statie een lengte van ongeveer 154 mijlen, en zullen ontvangen worden door den Controleur en Auditeur-Generaal aan zijn kantoor te Kaapstad, of door den Agent-Generaal voor de Kaap de Goede Hoop, 112 Victoria Straat, Westminster, Londen S.W. tot om 12 uur op Maandag den 31 sten dag van Januari 1898.
Tendervorm, kontrakt, en specificaties, en alle andere bijzonderheden kunnen verkregen worden op aanvraag aan dit kantoor op en na den 22 sten dezer, en aan het kantoor van den Agent-Generaal op den 10 den proximo.
Geen tender zal in overweging genomen worden, tenzij op den voorgeschreven vorm, en het Gouvernement verbindt zich niet de laagste of eenige tender aan te nemen.
JOHN BROWN, Hoofd-Ingenieur.
Kantoor van den Hoofd-Ingenieur,
Kaapstad, 16 December, 1897.

Nederlandsche Zuid-Afrikaansche SPOORWEGMAATSCHAPPIJ.

Kortste en Goedkoopste Route voor Reizigers en Goederen van de Zee naar Johannesburg, Pretoria en andere plaatsen in de Transvaal.
Dagelijksche personendiensten van Lourenco Marques (Delagobaa) in 24 uren naar Johannesburg en 21 uur naar Pretoria.
Tarief voor Reizigers naar Johannesburg 24 1/2 r.—en 23 1/2 r.
" " " Pretoria 24 5/8 r.—en 23 1/4 r.
Dagelijksche personendiensten van Durban (Natal) naar Johannesburg, Pretoria en andere plaatsen in de Transvaal en Oranje Vrijstaat.

Regulatie van het plaatselijke Runderpest Comite, Kaapsche Afdeling.

VAN af en na 23 dezer, en voor het tijdperk van een maand, wordt alle trafik met hoornvee, en het verwijderen van hoornvee, schapen en bokken binnen de Kaapsche Afdeling, streng verboden, op voorwaarde echter dat het verwijderen van Slacht-vee zal worden toegelaten door een permit verkrijgbaar van een behoorlijk geautoriseerd persoon.
Eenigen die bovengenoemde regulatie of wettige order of aanwijzing van het Comité of van eenig lid of beampte overschrijft, staat bloot, onder Akte No. 2 van 1897, aan een boete van honderd pond sterling te bovengoaende, of bij gebrek aan betaling, gevangenisstraf voor een tijdperk van niet meer dan zes maanden.
H. R. HORNE,
Civiele Commissaris, Kaapstad,
Voorzitter Plaatselijke Runderpest Comité.
Kantoor van den Civielen Commissaris,
Kaapstad, 20 December, 1898.

MALMESBURY Publieke Scholen.

MEISJES DEPARTEMENT.
APPLICATIES zullen ontvangen worden door den ondergetoekende tot den 5den Januari 1898, voor de volgende vacante betrekkingen in bovengemelde School:
Eerste—Dames Principale. Salaris £200 per jaar, inluitende Huis Toelage.
Tweede—Eerste Assistent. Salaris £125 per jaar.
Derde—Tweede Assistent. Salaris £75 per jaar.
Werkzaamheden te beginnen na de Januari-April 1898 vacantie.
Applicanten kopien te zenden slechts van hunne certificaten en getuigschrijven en niet de origineele.
FRED. WERDMULLER,
Hon. Sec., School Com.

BENOODIGD.

EENE HOOFD ONDERWIJZERES voor het Meisjes departement der II Klas Publ. School te Aberdeen. Onderwijs te geven in Hollandsch en Engelsch en alle vakken vereischt voor Standaards IV tot VII. Werk te beginnen na de Kerst vacantie. Salaris £120 p. a.

BENOODIGD.

EENE ONDERWIJZERES voor het Kinderdepartement. Werk te beginnen na de Kerst vacantie. Salaris £60 p. a. Applicanten voor bovengenoemde betrekkingen moeten getuigschrijven aan den Ondergetoekende inzenden voor of op den 20sten JANUARI 1898 en tevens melden tot welk Kerkgenootschap zij behooren.
D. H. CILLIERS, V.D.M.,
Voorzitter der Sch. C.
Aberdeen,
7 December 1897.

"KINDERGARTEN"

Onderwijzeres Benoodigd
VOOR de 1ste Klas Publieke School te Prins Albert. Applicaties, vergezeld van de noodige getuigschrijven van bekwaamheid, onderverinding in het Onderwijs, goed zedelijk gedrag, en zeggende tot welke Kerk zij behooren, zullen tot 10 JANUARI 1898, door den ondergetoekende worden ingewacht. Salaris £80 p. a. Werkzaamheden, "indien mogelijk," te beginnen op 1 Februari 1898.
Z. J. H. DE BEEB, Jr.,
Hon. Sec.
Prins Albert,
16 December 1897.

BENOODIGD.

APPLICATIES voor de betrekking van Onderwijzer of Onderwijzeres in eene derde klas private school te Malpas, zullen door den ondergetoekende ontvangen worden tot 30 December aangaande. Applicant moet lid wezen van de Ned. Geref. Kerk. Getuigschrijven van bekwaamheid en goed zedelijk gedrag, eene vereischte.
Onderwijs moet gegeven worden in Engelsch en Hollandsch. Zingen zal eene aanbeveling wezen.
Salaris, £60 per jaar met vrije logies. Billijke reiskosten zullen betaald worden. Voor verdere bijzonderheden doe aanzoek bij **L. NAUDE,**
P.K. Rhodes,
Dist. Barkly Oost,
12 November, 1897.

Municipaliteit, Somerset West Strand.

HEFFING VAN "ELASTING."
HIERMEDE geschiedt kennisgeving, dat op eene vergadering van de Municipaliteit gehouden op den 1sten dag van Dec. 1897, het besloten werd eene belasting op te leggen van een en een halve penning (1/2d.) in het £, op alle daaraan onderhevig zijnde eigendommen, gelegen binnen gezegde Municipaliteit, verschuldigd en betaalbaar te zijn op den 20sten dag van Januari, 1898.
Op last,
J. CAMBLER BROERS,
Municipale Klerk,
Municipaal Kantoor,
Somerset West Strand,
15 December, 1897.

SIR LOWRY'S PASS.

Belangrijke Verkoop van Kostbaar Vast Eigendom.

DE ondergetoekenden behoorlijk gelast zijnde door den heer Gus Trollip, Executrice Testamentair in den boedel van wijlen Thomas Irvine Kirkpatrick, zullen per publieke veiling verkopen op
Woensdag, 29 December, 1897,
Zeker Erf, zijnde perceel No. 9. Het Erf is zeer prachtig gelegen nabij Sir Lowry's Pass Statie.
De waarde van gezegde erf wordt grootelijks vermeerderd door dat het zoo nabij de Statie gelegen is. Het is zeer geschikt gelegen om een winstgevende bezigheid daarop te drijven.
Verkoop te beginnen 's morgens om 10 uur.
P. J. Bosman & Zoon, Afslagers.
Stellenbosch, 16th December, 1897.

Kaapsche Gouvernements Spoorwegen

Kerstmis en Nieuwjaar Vakantie, 1897-1898.

OP 27 December, 1 en 3 Januari, zal een Speciale Trein Kaapstad verlaten voor Somerset West en Sir Lowry's Pass om 7.30 v.m. terugkeerende van Sir Lowry's Pass om 6.55 n.m.
Prijzen van Kaapstad, Woodstock, Zoutrivier, en Maitland: Eerste-klas, 5/-; tweede, 3/6; derde, 2/6.
Kaartjes-uitgereikt op 27 December zullen gangbaar zijn tot den volgende dag, en die welke op 1 en 3 Januari worden uitgereikt zullen tot 4 Januari gangbaar wezen.
Op 23 en 24 December, zal een Speciale Trein van Wellington vertrekken om 6.25 v.m., en te Kaapstad aankomen om 8.20 v.m.
Op 24 en 31 December zullen Speciale Treinen van Kaapstad vertrekken naar Wellington, om 3.58 n.m. via Kraaifontein, en om 6.25 n.m. via Stellenbosch.
Op 24, 25 en 31 December, en 1 Januari, zal een Speciale Trein van Wellington naar Kaapstad vertrekken om 6.43 n.m., Stellenbosch om 7.54 n.m., te Kaapstad aankomende om 9.25 n.m.
Op 24 en 27 December, en 1, 3 en 4 Januari, zal een Speciale Trein van Kaapstad vertrekken om 7.40 v.m. naar Wellington op iederen dag terugkeerende via Kraaifontein om 2.50 n.m.

Maitland Trein Dienst.

Op Kerstdag zal de trein loopen als op Zondagen.
Op den 27sten December, en 1sten en 3den Januari, zal de gewone trein dienst gestaakt worden, en eene speciale dienst in de plaats gesteld worden.
Wynberg en Simonstad Tak Lijn.
Op Kerstdag zal de trein dienst wezen als op Zondagen, met toevoeging van de speciale treinen, nl: 7.30 voormiddag, van Wynberg naar Kaapstad, 9.20 voormiddag van Kaapstad naar Simonstad, 4.50 namiddag Simonstad naar Kaapstad.
Op den 27sten-December en op den 1sten en 3den Januari zal de gewone trein dienst gestaakt worden, en eene speciale dienst in de plaats gesteld worden.
Retour kaartjes tegen enkelen prijs zullen uitgereikt worden op den 22sten, 23sten, 24sten en 25sten December, gangbaar tot den 27sten December, en op den 27sten, 28sten, 29sten, 30sten en 31sten December, en op den 1sten en 3den Januari, gangbaar tot den 3den Januari, zullen uitgereikt worden naar Maitland, St. James, Kalkbaai, Vischhoek en Simonstad, en vice versa.
Voor verdere bijzonderheden zie publieke aanplakbiljetten.
C. B. ELLIOTT, Alg. Bestuurder.
Kaapstad, 20 December, 1897.

Publieke Verkooping

VAN
VASTE EN LOSSE GOEDEREN,
TE
Tulbagh Weg Statie.
OP
WOENSDAG, 19 Januari, 1898.
ten 10 ure v.m. precies.

DE ondergetoekende gelast door **CORNELIS LAWRENCE** die het Distrikt staat te verlaten, zal Publiek verkopen te Tulbagh Weg Statie zijn Woon Erf met Gebouwen er op in goede conditie, en gelegen in de nabijheid van de Statie, en aan den hoofdweg van Piquetberg Statie naar Tulbagh, geschikt gelegen voor bezigheid, en werd als zodanig gebruikt voor de laatste zes maanden.
De gebouwen bestaan uit een nette woning, met 8 vertrekken, stallen, enz., en het eigendom is beplant met een verscheidenheid vrucht boomen, en heeft recht op looppad water.
Mede zal verkocht worden:
De gewone assortiment Heiersaad,
1 Open Kar op Veeren,
1 Paar Karpaarden,
en andere Losse Goederen, enz., enz.
P. J. P. NARAS, Afslager.
Vendu-Kantoor,
14 Dec. 1897.

BENOODIGD

EENE onderwijzeres om aan 5 kinderen onderwijze te geven op de plaats Jagersfontein, distrikt Bedford, omtrent een uur van Kookhuis Statie. Kennis van Hollandsch, Engelsch en Musiek vereischt. Salaris £80 per jaar met kost en inwoning vrij.
Werkzaamheden te beginnen na de Kerst vacantie.
Applicaties zullen ontvangen worden door den ondergetoekende.
S. J. SCHOEMAN,
Jagersfontein,
P.K. Kookhuis Statie.
10 December 1897.

BELANGRIJKE Publieke Verkooping

Kostbare Erven

Hermanuspietersfontein, en te Poole's Baai.
DE ondergetoekende daartoe gelast, zal per publieke veiling verkopen ten dorpe
"Hermanuspietersfontein,"
OP
DINSDAG, 4den JANUARI, 1898.
De volgende Kostbare Erven gelegen te
Hermanuspietersfontein:—
I. Voor rekening van Dr. C. J. van Collier.
A. Zeker fraaie Erf zijnde Erf No. 3, Blok III, groot 131 Kw. roeden en 114 dito voeten.
Op dit Erf dat zeer aangenaam gelegen is nabij de woning van den heer Josias S. Fick, staat een zeer fraai en groot nieuwgebouwde Woonhuis, bevattende slaaps kamers, Eetkamer, 3 groote Slaapkamers, Kombuis, Dispens, enz., allen van Planken Zoldert en Vloeren voorzien, enz., enz.
Ook is er eene aparte nieuwe gebouw, bevattende Stal, Wagenhuis, enz.
B. Zeker fraaie Erf, zijnde Lot No. 6, Blok IV, groot 51 kw. roeden, en 96 dito voeten.
2. Voor rekening van den heer P. J. A. Minnaar, zeker fraaie Erf, zijnde Lot No. 54, groot 49 kw. roeden en 24 dito voeten. Op dit Erf staat een goed gebouwd Woonhuis, enz.
3. Voor rekening van den heer S. D. Fick, zeker fraaie Erf, zijnde gedeelte van Lot No. 1, annex Mevrouw S. Montgomery, groot 68 kw. roeden en 18 dito voeten.
4. Voor rekening van den heer J. G. Fabricius, zeker fraaie Erf, zijnde Lot No. 33, groot 58 kw. roeden en 18 dito voeten.
5. Voor rekening van den heer C. J. Roos, zeker fraaie Erf, zijnde Lot No. 21, groot 57 kw. roeden en 102 dito voeten.
6. Voor rekening van den heer B. P. J. Laing.
A. Zeker fraaie Erf, zijnde Lot No. 59, groot 54 kw. roeden en 24 dito voeten. Op dit Erf staat een goed Woonhuis, enz., enz.
B. Zeker fraaie Erf, zijnde een Half Aandeel in zeker Erf, zijnde Lot No. 6, Blok I, groot 108 kw. roeden en 48 dito voeten.
7. Voor rekening van den heer Thomas Swain, zeker fraaie Erf, zijnde een deel van Lot No. 10, Blok I, groot 51 kw. roeden en 96 dito voeten.
8. Voor rekening van den heer Thomas J. Lott, zeker fraaie Erf zijnde Lot No. 46, groot 49 kw. roeden en 24 dito voeten.
9. Voor rekening van den heer G. van Vlemmeren, zeker fraaie Erf, zijnde een deel van Erf No. 2, Blok I, groot 51 kw. roeden en 96 dito voeten.
Ende volgende Erven gelegen te "Poole's Baai."
1. Voor rekening van den heer Hans Henn, zeker fraaie Erf, zijnde No. 2, Blok D, groot 62 kw. roeden en 72 dito voeten. Op dit Erf staat een nieuw goedgebouwde Woonhuis, enz. Ook is er eene fraaie Tuin.
2. Voor rekening van den heer S. D. Fick, zeker fraaie Erf zijnde No. 1, Blok A, groot 62 roeden en 72 dito voeten.
3. Voor rekening van den heer Thomas Swain:—
A. Zeker Fraaie Erf, zijnde No. 13, Blok D, groot 62 vierkante roeden en 72 vierkante voeten.
B. Zeker fraaie Erf, zijnde No. 14, Blok D, groot 62 vierkante roeden en 72 vierkante voeten.
C. Zeker fraaie Erf, zijnde No. 15, Blok D, groot 62 vierkante roeden en 72 vierkante voeten.
4. Voor rekening van den heer James Warrington, zeker fraaie Erf, zijnde No. 8, Blok D, groot 69 vierkante roeden en 72 dito voeten.
5. Voor rekening van den heer P. J. A. Minnaar, zeker fraaie Erf, zijnde No. 23, Blok D, groot 62 vierkante roeden en 72 dito voeten.
En wat verder ten dage der verkoop zal worden aangeboden.
Indien er nog Eigenaren van Erven zijn, die Zelve verkopen willen, gelieven zij dadelijk den Afslager sulks te doen weten, noodt de noodige kennisgeving er van gegeven kan worden.
W. H. F. Kleyn, Afslager,
Caledon, 9 December, 1897.

Amphitheatre.

ELKEN AVOND

Mattrees 's Zaterdag

FRANK E. FILLIS KIOSKAAL

VOOR 1897 en 1898. Een reusachtig Succes.

TOEGANGS-KAARTJEN... TOEGANGS-KAARTJEN... TOEGANGS-KAARTJEN...

KAAPSTADSCH E ATHLETISCHE SPELENGROND, N. GROENE PUNT.

Westerlike Amateur Athletische Associatie.

"CITY CYCLING & ATHLETIC CLUB" zal een grootsche Fietsche en Athletische Bijeenkomst houden...

Nieuwjaarsdag, 1 Januari, 1898.

Alle de baasrijders zullen mededingen. Inschrijvingen sluiten op 24 Dec. 1897.

H. W. STANDISH, Hon. Sec., C.C. & A.C. P.O. Bus 459, Kaapstad.

W. TYLER, Sec. W.P.A.A. P.K. Bus 459, Kaapstad.

NOTICE.

Divisional Council, Barkly East.

TENDERS FOR REPAIR AND MAINTENANCE OF ROADS.

TENDERS will be received by the undersigned up to 11 o'clock on TUESDAY, the 14th December 1897, for the remaking and bringing into thorough and proper order...

Tenders may be seen at the office of the undersigned at the office of the undersigned...

Tenders to be marked "Tenders for Roads". The lowest or any tender not necessarily accepted.

Proper catchwater and cross drains must be made and maintained.

The maintenance of all drains retaining and protection walls, and in regard to any new detentions, the level of the beds of the same to be kept up to the original.

For further particulars apply to the undersigned, at whose office forms of contract to be signed can also be seen.

SECTION 3. AND 4. DORDBRECHT MAIN LINE.

Section 3. From the low water mark of the Zadelboom Spruit on the Farm Doordrecht to Helpmakar Drift.

Section 4. From thence to Zwart Nek the boundary line between the Barkly East and West-Boesmans divisions.

Section 5. Commencing from the Southern Bank of the Zadelboom River on the Farm Doordrecht to Helpmakar Drift on the Farm Spitzkop all drains retaining and protection walls included.

Section 6. From thence to the boundary line between the Barkly East and Dordrecht Divisions on the Farm Westkloof all drains retaining and protection walls included, and contractor to take over and maintain the newly constructed detentions (known by the P.W.D. when handed over to the Council).

SECTION 7. BELL RIVER MAIN ROAD.

From the low water mark of the Sterk Spruit on the farm Bellrivier to the Gate on the farm Claremont all drains retaining and protection walls included.

SECTION 8. STEERSIDE DEVIATION.

Tenders are also invited for the construction of a Deviation at the second drift on the Bell River on the farm Steerside. The same to be executed on the plans of the Engineer, Mr. J. F. de Wet, or the Inspector, either of whom will also furnish particulars as to construction.

SECTION 9. BOKSPRUIT BRANCH ROAD.

Sections 1 and 2. From the putting of the Roads (Hill and Bok Spruit) on the Farm Hillbury all drains retaining and protection walls included.

Section 3. From thence to the Eastern boundary of the Farm Birnam and the Drifts included.

SECTION 10. STERK SPRUIT BRANCH ROAD.

Sections 1 and 2. From the putting of the Sterk Spruit and Bell River Roads on the Farm Moshes Ford to the Drift on the Farm Broadfont.

Section 3. From thence to the Draining Line of the Farm Glen Garry and the Drifts included, and protection walls included. Informants are requested to be contained from the Road Division.

SECTION 11. BELL RIVER BRANCH ROAD.

From the putting of the Bell River on the Farm Hillbury to the Eastern boundary of the Farm Hillbury all drains retaining and protection walls included.

SECTION 12. BOKSPRUIT BRANCH ROAD.

Sections 1 and 2. From the putting of the Roads (Hill and Bok Spruit) on the Farm Hillbury all drains retaining and protection walls included.

Section 3. From thence to the Eastern boundary of the Farm Birnam and the Drifts included.

SECTION 13. STEERSIDE DEVIATION.

Tenders are also invited for the construction of a Deviation at the second drift on the Bell River on the farm Steerside. The same to be executed on the plans of the Engineer, Mr. J. F. de Wet, or the Inspector, either of whom will also furnish particulars as to construction.

SECTION 14. BOKSPRUIT BRANCH ROAD.

Sections 1 and 2. From the putting of the Roads (Hill and Bok Spruit) on the Farm Hillbury all drains retaining and protection walls included.

Section 3. From thence to the Eastern boundary of the Farm Birnam and the Drifts included.

SECTION 15. STEERSIDE DEVIATION.

Tenders are also invited for the construction of a Deviation at the second drift on the Bell River on the farm Steerside. The same to be executed on the plans of the Engineer, Mr. J. F. de Wet, or the Inspector, either of whom will also furnish particulars as to construction.

SECTION 16. BOKSPRUIT BRANCH ROAD.

Sections 1 and 2. From the putting of the Roads (Hill and Bok Spruit) on the Farm Hillbury all drains retaining and protection walls included.

Section 3. From thence to the Eastern boundary of the Farm Birnam and the Drifts included.

SECTION 17. STEERSIDE DEVIATION.

Tenders are also invited for the construction of a Deviation at the second drift on the Bell River on the farm Steerside. The same to be executed on the plans of the Engineer, Mr. J. F. de Wet, or the Inspector, either of whom will also furnish particulars as to construction.

SECTION 18. BOKSPRUIT BRANCH ROAD.

Sections 1 and 2. From the putting of the Roads (Hill and Bok Spruit) on the Farm Hillbury all drains retaining and protection walls included.

Section 3. From thence to the Eastern boundary of the Farm Birnam and the Drifts included.

SECTION 19. STEERSIDE DEVIATION.

Tenders are also invited for the construction of a Deviation at the second drift on the Bell River on the farm Steerside. The same to be executed on the plans of the Engineer, Mr. J. F. de Wet, or the Inspector, either of whom will also furnish particulars as to construction.

SECTION 20. BOKSPRUIT BRANCH ROAD.

Sections 1 and 2. From the putting of the Roads (Hill and Bok Spruit) on the Farm Hillbury all drains retaining and protection walls included.

Section 3. From thence to the Eastern boundary of the Farm Birnam and the Drifts included.

SECTION 21. STEERSIDE DEVIATION.

Tenders are also invited for the construction of a Deviation at the second drift on the Bell River on the farm Steerside. The same to be executed on the plans of the Engineer, Mr. J. F. de Wet, or the Inspector, either of whom will also furnish particulars as to construction.

SECTION 22. BOKSPRUIT BRANCH ROAD.

Sections 1 and 2. From the putting of the Roads (Hill and Bok Spruit) on the Farm Hillbury all drains retaining and protection walls included.

Section 3. From thence to the Eastern boundary of the Farm Birnam and the Drifts included.

SECTION 23. STEERSIDE DEVIATION.

Tenders are also invited for the construction of a Deviation at the second drift on the Bell River on the farm Steerside. The same to be executed on the plans of the Engineer, Mr. J. F. de Wet, or the Inspector, either of whom will also furnish particulars as to construction.

SECTION 24. BOKSPRUIT BRANCH ROAD.

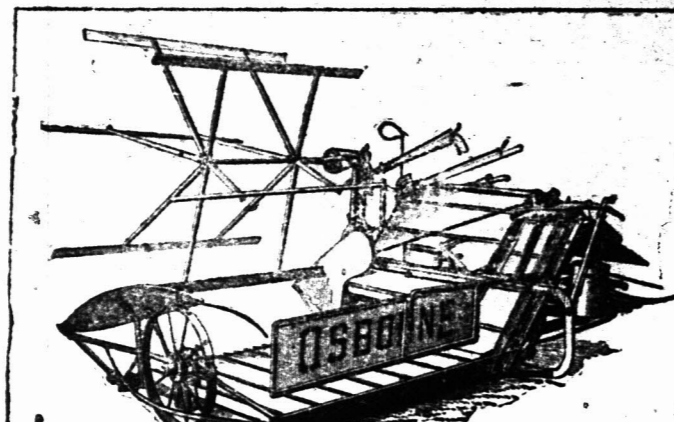
Sections 1 and 2. From the putting of the Roads (Hill and Bok Spruit) on the Farm Hillbury all drains retaining and protection walls included.

Section 3. From thence to the Eastern boundary of the Farm Birnam and the Drifts included.

SECTION 25. STEERSIDE DEVIATION.

Tenders are also invited for the construction of a Deviation at the second drift on the Bell River on the farm Steerside. The same to be executed on the plans of the Engineer, Mr. J. F. de Wet, or the Inspector, either of whom will also furnish particulars as to construction.

SECTION 26. BOKSPRUIT BRANCH ROAD.



DE OSBORNE ZELFBINDERS

zijn licht en sterk, balanceren zeer licht, Snijden en Binden kort zoowel als lang graan meteven goed sukses. Wij waarborgen dat onze Machines alle satisfactie geven, en laten ze door onzen Amerikaanschen Expert pzetten in werkende orde. Als gij een juweel wilt bezitten, bekومت de Osborne Zelf-Binders en Maai-Machines.

OLIE EN STANDAARD BINDTOUW TEGEN ZEER LAGE PRIJZEN.

WESSELS & CO., RIEBEEK SQUARE, KAAPSTAD.

Invoerdere van Verbeterde Landbouw- en Oogstmachinerie en Boeren Werktuigen.

DE OSBORNE ZELFBINDERS EN MAAIERS

ZIJN DE BESTE IN HUN SOORT TER WERELD.

PRIJSTREKKERS aan al de Voornaamste Tentoonstellingen.

Alle Machines worden door onzen Amerikaanschen Expert pzetten in werkende orde.

Als gij een juweel wilt bezitten, bekومت de Osborne Zelf-Binders en Maai-Machines.

OLIE EN STANDAARD BINDTOUW TEGEN ZEER LAGE PRIJZEN.

Aardappelmoeren! Aardappelmoeren!

ONZE Aardappelmoeren zijn nu aangekomen. Early Rose, Early Puritan, White Hebron, Red Hebron, Snowdrop en Bruce. Te verkrijgen in vaten en kisten van 150 lb.

Combrinck en Co., Dokweg, Kaapstad.

STOOMMOLEN TE KOOP.

DE ondergeteekende heeft voor verkoop een nieuwe 6-paardendrachtige Stoom-Molen, compleet in elk opzicht, in staat om meer dan 40 zakken Koorn per dag te malen. Eersteklas Dresser. Zeeven voor vier klassen meel. Banden, enz., enz., in perfecte orde. Een ware Bargain.

Prijs compleet, £575. Termen redelijk. Eene inspektie verlangd.

Doe aanzoek bij C. A. SCHWEIZER, Soliciteur, Burgersdorp.

Somerset Strand, Somerset Strand.

Verkoop van Kostbare Visscherijen en Bebouwde Erven.

DE Executrice in den Boedel van wijlen den heer DANIEL JOHANNES ROSSOUW, zal publiekloos verkopen te SOMERSET STRAND, Op Dinsdag, 11 Januari 1898.

A. De kostbare grond met ijzeren schuur en gebouw daarop bekend als Rossouw's Visscherij, gelegen nabij den ingang naar het Strand. De Visscherij Erf is omtrent 340 vierkante roeden groot, en is de beste visscherij-gelegenheid in het Strand.

Terzelfde tijdt zal worden verkocht de groote voorraad Visschers-materiaal, tezamen met het materiaal benodigd voor het inleggen, drogen en berooken van visch, zooals vaten en andere gereedschappen, olie, zout, enz., enz.

B. De aangrenzende blokken Erven, bestaande uit 10 Erven in Blok U, 16 Erven in Blok V, 10 Erven in Blok W, 6 Erven in Blok X, en 8 Erven in Blok Z.

Deze Erven zijn allen dicht bij Visscherij-gebouw gelegen, en zijn uitzonderlijk geschikt voor bezighheids doeleinden. Plannen en ander informatie kunnen van de Afslagers worden verkregen.

De Verkoop zal aan de Visscherij om 10 ure op den morgen van 11 Januari 1898 beginnen.

P. J. BOSMAN & ZOON, Afslagers, Stellenbosch, 22 December 1897.

SPECIAL GEPREPAREERD VOOR ZUID-AFRIKA.

SPARKLING COOLING DRINK. Bemoedigd door de enorme verkoopen, maken de Fabrikanten zich gereed om 250,000 BLIKKEN TE VERSCHEPEN.

VERKRIJGBAAR BIJ: B. G. LENNON en Co. HEYNES, MATHEW en Co. J. D. CARTWRIGHT en Co. B. LAWRENCE en Co. STEPHAN MOPHERSON en Co. en bij andere Pakhuizen.

Zuid Afrikaansche Vertegenwoordiger: CHAS. W. HOLMES, Timber Straat, Pietermaritzburg.

KENNISGEVING.

VAN af den 1sten Januari a.s., zal de bezigheid van den ondergeteekende om 130 's Zaterdag sluiten.

L. J. de JONGH, Sr., Stoom Smuif-fabriek, 72 Loopstraat.

TE KOOP.

EENE luttelbezigheid niet ver van de Kaapstad, dicht bij den trein. Voor bijzonderheden doe aanzoek bij EMILE H. VAN NOORDEN, Generale Wetsagant en Afslager, Kaapstad, 72 Loopstraat.

BENODIGD

ERSTE ASSISTENT voor de Eerste-klas Jongens en Meisjes School te Richmond, K.K. Onderwijs te geven in Standaarden V en VI. Hollandsch vereischt. Werk begint 1 Februari 1898. Salaris £150 per jaar. Doe aanzoek voor 14 Januari bij P. A. C. RAATH, Secretaris.

Weggelopen.

OP 10 December van de Plaats van den ondergeteekende, Een Rood Bruin Ruin Paard, beslagen, omstreeks 6 jaar oud, met draai langs den nek. Een ieder, bij wien genoemd paard mocht komen aanloopen, wordt verzocht aan den ondergeteekende hiervan kennis te geven, door wien alle billijke onkosten zullen worden vergoed.

S. J. VAN DER SPUY, Zoethoutskloof, p.k. Philadelphia, via Kliphuvel Statie.

Afdeelaingsraad, Barkly Oost.

Kennisgeving. SCHUTVERKOOPING. TE worden verkocht, met het Schut te Hulstone op den 30sten Januari, 1898, indien niet vroeger gelost. 1 Donker Bruin Merrie, Linkeroor half-maan van achter, omtrent 2 jaar oud. I. C. DUFFEY, Schutmeester, Halstone, 10 December, 1897. Afdeelaings Raads Kantoor, Barkly Oost, December 13, 1897.

Divisional Council of Barkly East.

NOTICE.

Pound Sale. TO be sold out of the Pound at Halstone on the 30th January, 1898, if not previously released. 1 Dark Brown Mare, left ear half-moon behind, about 2 years old. I. C. DUFFEY, Poundmaster, Halstone, 13 December, 1897. Divisional Council's Office, Barkly East, 10 December, 1897.

Waarschuwing.

HIERMEDE geschiedt Kennisgeving, dat een ieder van af datum dezes gewaarschuwd wordt van op de Plaats Klein Wolvedans, afdeeling Malmesbury, uit te spannen. Ook om de hekken op bovengenoemde Plaats achter zich te sluiten, ingeval men genoodzaakt wordt er door te gaan. Een ieder die in weerwil van deze Waarschuwing volhardt met op genoemde Plaats uit te spannen, zal volgens wet vervolgd worden. J. L. H. STEYN, Groote Wolvedans, Dist. Malmesbury.

SCHUTVERRICHTEN.

IN het schut alhier bevindt zich boven den veroorloofden tijd, een Zwart Ruin Paard, omtrent 15 jaren oud, met brandmerk op de borst. Indien niet gelost voor 29 Januari 1898, zal zulks op dien datum uit de schutkraal verkocht worden 's morgens om 10 uur. M. P. LOUBSER, Schutmeester, Moorsburg, 13 December, 1897.

IN het schut alhier bevindt zich boven den veroorloofden tijd, 1 Zwart Os, gemerkt rechteroor winkelhaak van onder, linkeroot stukje nit van onder; 1 Zwart Koe, zwaluwstaart beide ooren een stukje uit van onder; 1 roode wippen Koe, rechterachterbout hoog nit, wit plek op rechterrij, kol voor den kop, met wit kwast, beide ooren zwaluwstaart en stukje nit van onder. Indien niet gelost voor 29 Januari, 1898, zullen zij op dien datum uit de schutkraal alhier verkocht worden, 's morgens om 10 uur. Weduwe G. RABE, Schutmeester, Darling, 20 December, 1897.

APOLOGIE

IK DANIEL WILHELMUS HATTINGH, woonachtig te Wonderhoek, Molteno, verklaar hiermede, dat alles leugens is wat ik gezegd heb tegen het karakter van JOHANNES LEDVICUS PRATORICUS, van Krantz-kloof, Molteno; en ik beklouf van nu voortaan mijn mond in toom te houden. D. W. HATTINGH, Molteno, 14 Dec., 1897.

RIEGELHUTH EN ZONEN

PIANO EN ORGEL DEPOT. 100 LANGSTRAAT, KAAPSTAD. Het betrouwbare Huis voor Eerste-Klas Waarde.

Enige Agenten voor Rechtbank en Viesgel Fines door J. KUNZ en Haasritz & Co. Dresden; E. KRACZ, Stuttgart; G. KRACZ & Co. Berlin; Amerikaanse Orgel, door STROT & CLARK, en andere bekende Makers. "HOMES COMPANION," 1 Spiegel, vol stel rietspijsen, 6 stoppen, goed werkende registers en "Grand Organ," £15 10s. "HOMES COMPANION," 2 Spiegel, vol stel rietspijsen, 11 spreukende registers, en "Grand Organ" en "Swell," £25 10s. Alle voor 7 jaren gewaarborgd. Anders soorten even laag. Alle Musik-instrumenten, Teelbeelden, enz. Laatste nieuwigheden in Antwerpen, enz., door goede Makers in voorraad. ALLE BESCHRIJVINGEN VAN HETTES VERKRYT PUNTY VERKRYGERS, ALLE CATALOGUSSEN VRIJ.



Alle Beschrijvingen van hettes Verkryt Punty Verkrygers, Alle Catalogussen Vrij.

Bolinder Zweedsche Stoven, Engelsche en Amerikaansche Stoven,

Messenwaar en Electroplaat, Hang- en Tafel-Lampen, Bedsteden en Beddegoed, ga naar R. M. ROSS & Co. STRANDSTRAAT, KAAPSTAD.

Omheining Materiaal tegen Kostprijs.

EEN BUITENGEWONE KANS. De Kaapsche Kolonisatie Maatschappij in likwadiatie. EENE groote voorraad is in onze handen gesteld, en wij hebben befloten dezelve tegen kost prijs te verkoopen, n.l.: Zwarte Drieboehige IJzeren Palen geschikt voor gladde en doornraad, 1 1/2 per dozijn. Bouten en Krammen benodigd slechts voor doornraad, 5/- per dozijn. Winpalen (in het midden) 21/- stuk. Hoekpalen, met 2 dubbele staanders, 30/- per stuk. Dubbele Hekken, 4 voet en 12 voet met pilaren, hangboomen, en staanders compleet, £5 12s. 6d. Gladde Zwarte Staal Draad, £8 per ton.

KOCH en DIXIE, Kaapstad.

CUNNINGHAM & CORTESE,

IMPORTEURS VAN GAS-STOOM-ENOLIE-ENGINES. GENERALE INGENIEURS IJZERSMEDEN ENZ., ENZ. Reparatie en bewerking van alle soorten IJzer-Brass- en Koperwerk ondernomen. 45, KORTEMARKT-STRAAT, KAAPSTAD. KLEIN EN NAUWKEURIG WERK EEN SPECIALITEIT. BETERE WAARDE ONMOGELIJK. GELIJKE "ONWAARSCHIJNLIJK. KEUZE, FATSOEN EN MAKEN ONOVERTROFFEN. Onze ZOMER VOORRAAD is aangekomen Kharki, Flanel en Tweed Pakken en allerlei Kleedere voor Mannen en Jongens.

THE West of England

J. LAWLEY & Co., Langemaakt-straat en Kerkplein, Kaapstad.

J. D. CARTWRIGHT & Co.,

GLAS- EN PORCELEIN-MAGAZIJN, ADDERLEY EN DARLINGSTRATEN. EET, Ontbijt-, en Theeservies, Toiletartikelen en alle soorten Aardewerk in groote keuze. Hang- en Tafellampen, Vloerlampen voor de Voorkamer, Tafelmesen en fantasie-artikelen en alle Huishoud-Benodigdheden. Verzilverde en Fantasie Goederen, geschikt voor Trouw- of Verjaardagspresenten een Specialiteit. Juist ontvangen een lading van hun "VICTORIAN WATER-WHITE OIL" 160° VUURPROEF. IN PATENTE "FAUCET NOZZLE" EN KANNEN. DE BESTE OIL IN DE MARKT. Op last P. W. BOARDMAN, Waarnemende Secretaris A.H. Afdeelaings Raads Kantoor, Barkly Oost, 10 September, 1897.

Doodbericht en Dankbetuiging

OVERLEDEN te Kaapstad in het Dorpschapel, op den vijftiensten des onzes dierbare moeder, SARAH JOHANNA JACOBA LOPW, in den onderdom van vier en zeventig jaar en elf maanden. Tevens wijlen wij hiermede onze innigste dank te kennen geven aan al de vrienden en vriendinnen binnen en buiten het Dorpschap, vooral aan Dr. Hassel en de Leeraren Dr. Kotsa, Dr. Steyler, Dr. Da. Luckhoff, de huismoeder, Miss Kint en Miss Van Rensburg, voor al de bijdragen van liefde en hulp betoond aan onze dierbare moeder in haar zware lijden van omtrent vijf maanden aan een beroerte. De Heere vergelde hen. Diep betrouwd. J. J. F. JOUBERT, J. W. C. JOUBERT, Geb. LOUW.

Kulle Rivier, 21 Dec., 1897.

VAN D. SPUY, IMMELMAN & Co.

Vandu Afslagers en Arenten. Tel. ad. Malmesbury en Paarl "UNITY". Aan Bouwmeesters en Contracteurs. TENDERS worden gevraagd voor het oprichten van een groot woonhuis te Somerset West Strand, voor den heer W. A. SCHOLTZ. Voor plannen, specificaties en verdere bijzonderheden, doe aanzoek bij E. LUCKE, Architect, Court Chambers, Kerkstraat, Kaapstad. Of Somerset West Strand.

AANGEKOMEN

BIJ den ondergeteekende, een MEL EZEL MERRIE, Amerikaansche. De eigenaar kan dezelve terug bekomen mits betalende de kosten dezer advertentie. A. T. DE WIT, Tjgerberg, P.O. Durbanville, 20 December, 1897.

Afdeelaingsraad Barkly Oost

KENNISGEVING. TENDERS VOOR REPARATIE EN ONDERHOUD VAN WEGEN. TENDERS zullen door den ondergeteekende ontvragen worden tot DINSDAG, den 14 DECEMBER, 1897, niet later dan half vier 's morgens, voor het op nieuw maken en behoorliken toestand brengen, en na voltooien van het werk, het opheffen van de hekken er van, voor het opheffen van de hekken, lijken toestand ter teroefheid van den Weginspekteur, van de hierondervermelde Sectie van weg voor een tijdperk van Een of Drie jaren van af Kennisgeving van aanneming van Tender. Tenderaars kunnen voor een of meer van de volgende Secties tenders inbrengen. In ieder tender moeten de namen opegeven worden van twee goede en na te maken, goedgekeurde te worden door den Raad voor de uitvoering van het contract dat te moeten ingegaan worden na het afsluiten van de borgen moeten name naamen selven op den tender schrijven, of zij moetonschrijven aan den ondergeteekende dat zij gewillig zijn te treden en te tekenen en de contracten in te tekenen. Op het adres van, elken tender moet staan "Tender voor Weg". De laagste of eenige tender niet noodzakelijk aangenomen te worden. Behoorlijke borging en dwarsvoeren moet gemaakt en onderhouden worden. Het onderhoud van alle Driften, moet worden behouden en bevestigingsmuren worden van weg voor een tijdperk van Een of Drie jaren van af Kennisgeving van aanneming van Tender. Voor verdere inlichtingende aanzoek bij den ondergeteekende, bij wiens Kantoor vormen van de contracten kunnen verkregen worden. HOOFDWEGEN. Sectie 3. beginnende van den zuidelijken oever van de Zadelboom rivier op de plaats Doordrecht naar Helpmakar Drift op de plaats Spitzkop alle driften, behoudings en beschermingsmuren ingesloten. Sectie 4. Van daar naar de scheiding lijn tusschen de Barkly Oost en Dordrecht afdriften, op de plaats Waterkloof, alle driften, behoudings en beschermingsmuren ingesloten, de contracteur aan te tekenen en in orde te houden de daarop nieuwgemaakte verbindingen door de P. W. D. wanneer overgehandigd aan den Raad. DORDRECHT HOOFDWEG. Sectie 3. Van het laag water meek, aan de overzijde van de Zadelboom Spruit op de plaats Doordrecht tot naar Helpmakar Drift. Sectie 4. Van daar tot op Zwart Nek de scheidinglijn tusschen de Barkly Oost en Dordrecht afdriften. BELL RIVER HOOFDWEG. Sectie 4. Van het oostelijk laag water meek van de Kerk de scheidinglijn tusschen de plaatsen Glen Nevin en Claremont, alle driften, behoudings- en ophoud muren ingesloten. STEERSIDE AFWIJKING. Tenders worden ook gevraagd zoula horten gemeen, om een afwijking te maken bij de twee driften op sectie 4 van den Rivier Hoofdweg op de plaats "Steerside", te worden aangenomen aan tenders, door de heeren A. J. van Pletzen, J. F. de Wet of den weg inspekteur, die ook alle bijzonderheden zullen verschaffen. TAKWEGEN. BOKSPRUIT TAKWEG, SECTIES 1 en 2. Van de scheiding van den Weg en den Sterk Spruit Takweg op de plaats "Jennerville" tot aan de Helle Spruit Takweg uitdraait op de plaats Hilbury. Sectie 3. Van daar tot de oostelijke lijn van de plaats Birnam, alle driften ingesloten. RIFLE SPRUIT TAKWEG. Van de scheiding van de Bok Spruit en Helle Spruit Takweg, op de plaats Hilbury tot de oostelijke grenzen van de plaats "Borestone" alle driften, behoudings- en ophoud muren ingesloten. STERKSPRUIT TAKWEG, SECTIES 1 en 2. Sectie 1. Van de scheiding van den Weg met den Bell Rivier Hoofdweg op de plaats "Mooches Ford" tot aan het laag water meek van de Sterk Spruit Drift op de plaats "Borestone". Sectie 2. Van daar ingesloten de nieuwe afwijking op de plaats "Glen Garry" tot de oostelijke grenzen van de plaats "Borestone" alle driften, behoudings- en ophoud muren ingesloten. Op last P. W. BOARDMAN, Waarnemende Secretaris A.H. Afdeelaings Raads Kantoor, Barkly Oost, 10 September, 1897.

Vertical text on the far right edge of the page, partially cut off.

MARKTPRIJZEN.

Table with columns for 'KAAPSTAD' and 'NIEUWE MARKT' listing various goods and their prices.

DE GEHELE MACHT TERGROEPEN

dag werd de gehele macht tergroepen en moest toen naar RYAN'S plaats terugkeeren.

KAAPSTADSCHÉ BOND.

ALGEMEENE VERGADERING. (Routte-telegram.)

ELEKTIES.

KANDIDATEN VOOR HET LAOERHUIS.

DE BESTE KANDIDATEN.

Op den 11den December, 1897, werd een vergadering gehouden op de plaats Brakfontein, district Middelburg.

DE HETZELVE VOORARBEID.

Deze algemeene vergadering, volgens kennisgeving van de voorzitter, werd gehouden op den 11den December, 1897, op de plaats Brakfontein, district Middelburg.

KERK EN SCHOOL.

ZATERDAG, 23 DECEMBER 1897. Nieuwe Kerk, Broedersaal, Morgens, 9:30 (Avonds), di. C. F. J. Mailer.

PORT KILBARKITH.

21 Dec. (Per telegram) — Vanwege de naderende vakantiedagen worden de volkeropruisingen (elections) voortgezet.

VERKOOPINGEN.

PAUL DE VEEVER, AFSLAGER. 21 Dec. 1897. Stiekensbosch, verkoop van erven en land.

DE ZUID-AFRIKAAN VEREENIGD MET ONS LAND.

BONDERDAG, 23 DECEMBER, 1897. DE BURGERS VEREENIGD.

ALGERIE.

Spoorwegvervoer naar Malmesbury. De ontrentendende in 't district Malmesbury, wordt het spoorweginstelsel voortgezet.

GEMENGD NIEUWS.

TENDERS worden gevraagd voor het bouwen van een groot woonhuis te Somerset West Strand.

MAILNIEUWS.

De mailbox van de week de Briton, een nieuw boot van de Union-maatschappij, die haar eerste reis naar de Kaap heeft afgelegd.

DE HEER RABIE.

Van den Editor. Wilgerijck, 16 Dec. 1897. Mijnheer, — In uw uitgave van den 10den dezer vermachte ik een kindachtig schrijven door 'Kiezer' betrekkelijk de kandidatuur van den heer Rabie.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

DE BURGERS VEREENIGD.

KOLONEL DALGETY, de adviseur van de ontrentendende in de Bulawayo worden ingezonden, heeft zich bezocht bij de schoolmeester der burgers te pikken.

Zuid-Afrikaansche Scholen. De aandacht wordt gevraagd op: SCHOOLKAART VAN AFRIKA IN 9 BLADEN. Prijs 21. Boeken voor de Scholen in de Zuid-Afrika.

TE bekomen bij de voornaamste Boekhandelaars in Zuid-Afrika tot de daarbij vermelde prijzen

D. Aitton.—Geschiedenis van Zuid-Afrika met een inleiding over de Algemeene Geschiedenis voor de scholen in de Zuid-Afrikaansche Republiek. Tweede druk met 7 kaartjes uitgegeven door de Ned. Zuid-Afrikaansche Vereeniging, 3/6.

J.C. Vermaas.—Nieuwe Methode voor het onderwijs in het rekenen ten dienste der scholen in Zuid-Afrika. Handleiding eerste en tweede gedeelte. Prijs 3/6.

J.C. Vermaas.—Rekenoefeningen voor eerstbeginnenden, behorende bij het eerste gedeelte der Nieuwe Methode voor het onderwijs in het rekenen, 9d.

J.C. Vermaas.—Nieuw Rekenboek, ten dienste der scholen in Zuid-Afrika. Eerste stukje 1s. 3d. Tweede stukje 1s. 3d.

J.C. Vermaas.—Antwoorden van de voorstellen en oefeningen voorkomende in het Nieuw-Bekenboek, ten dienste der scholen in Zuid-Afrika.

Uitgave van J. H. de Bussy ne Amsterdam en Pretoria.

Onderwijzer Benodigd TE HARRISMITH.

APPLICATIES, eigenhandig geschreven in Hollandsch en Engelsch, en vergezeld van getuigschriften van bekwaamheid, goed zedelijk gedrag van de laatste Schoolcommissie en Predikant waar applicant werkzaam was, en lidmaatschap eener Protestantsche Kerk, worden gevraagd, en moeten aan den Ondergeteekende ingeleverd worden niet later dan den 31sten JANUARI, 1898, voor de betrekking van 2de Assistent op de Districtschool te Harrismith, O.V.S. Salaris £135 per jaar. Werkzaamheden te beginnen op 1 April 1898. Kennis van beide talen, Hollandsch en Engelsch, noodzakelijk. Bilijke reiskosten, gestaad door kwitanties, zullen vergoed worden. N.B.—De geslaagde Applicant moet zich voorzien van een Onderwijzers spoorweg certificaat om tegen half-prijs te reizen.

Harrismith, 15 Dec, 1897.

Hoofdonderwijzer Benodigd TE BETHLEHEM, O.V.S.

APPLICATIES voor bovengenoemde betrekking, vergezeld van de bij de Wet vereischte getuigschriften van bekwaamheid goed gedrag van de laatste Schoolcommissie en Predikant waar Applicant werkzaam was, en lidmaatschap eener Protestantsche Kerk, zullen door den ondergeteekende ingewacht worden tot op 17 JANUARI 1898. Werkzaamheden zoo spoedig mogelijk te beginnen. Salaris £140 per jaar benevens de schoolgelden en vrije woning. Bilijke reiskosten, gestaad door kwitanties, zullen vergoed worden. N.B.—De geslaagde Applicant moet zich voorzien van een onderwijzers 2de klas spoorweg certificaat om tegen half-prijs te reizen.

Dr. G. F. REID, Voorz. Schoolcommissie. Bethlehem, 11 Dec, 1897.

ONDERWIJZER OF ONDERWIJZERES

GEVRAAGD, voor de derde Klasse Publieke School "Weltervreden," Paardenberg. Salaris. Een honderd pond (£100) sta. per jaar. Logies te bekomen tegen bilijke betaling. Muziek en handoefening, en ten voordeele van applicant. Werkzaamheden te beginnen na April vacantie, of (indien mogelijk) eerste Feb. e.k. Applicaties, met getuigschriften, te worden gezonden vóór einde des jaars aan.

H. I. DE WAAL, Paardenberg, Paarl.

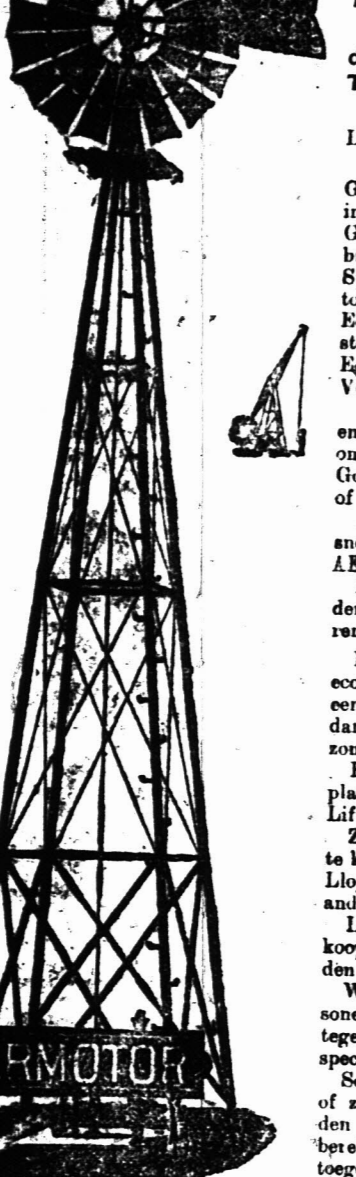
Onderwijzeres Benodigd.

APPLICATIES worden ingewacht door den ondergeteekende, voor de betrekking van 2de Assistent aan de Noorder Paarl School, tot op 7 Januari. Salaris £90 per jaar. Applicanten moeten handwerk kunnen.

Dr. A. MOOREBEE, Paarl, 8 December, 1897.

LLOYDS' AERMOTOR Windmolens.

GENEEL VAN STAAL, GALVANISERD NA VOLTOOING, VOLKOMEN BESCHUT TEGEN ROEST, 8 ft., 12 ft., en 20 ft. Widen, met GEBALANCEERD BEWEGBAAR OF VASTE TOEREN, VAN 20 TOT 100 VOET HOOG.



De eenige Windmolens gemaakt met Wieleen Bewegbare Toeren. Zelfen meer water pompen dan welke andere Molens in de markt.

De hoogste prijs werd behaald door deze "Motors" op de Chicago Wereld Tentoonstelling, 1893.

LLOYDS' AERMOTORS HEBBEN OOK IN ZUID-AFRIKA GETROKKEN.

Gouden Medaille van de Landbouw Vereeniging te Port Elizabeth ... 1894. Gouden Medaille en Eersten Prijs, Johannesburg Tentoonstelling ... 1895. Speelalen Prijs, Westelijke Provincie, Tentoonstelling, Rosebank ... 1896. Eersten Prijs, Westelijke Provincie, Tentoonstelling, Rosebank ... 1896. Eersten Prijs, Port Elizabeth, Landbouw Vereeniging ... 1894.

Aanbevolen door het Besproeiings Departement der Kaap Kolonie, als het best geschikt om water te pompen, gevonden door de Government "Diamond Bore" te gebruiken, of in opene putten.

De Lompe houten Windmolens wordt nu snel vervangen door het Stalen Galvaniseerde AERMOTOR.

Lloyds' Stalen AERMOTORS loopen met den zachtsten wind, zijn geheel self-reguleerend, en werken met een laag, vasten slag.

Het AERMOTOR is de goedkoopste en meest-economische Bewegende Kracht ter wereld, een Pomp Toestel kostende een weinig meer dan een goede paard, terwijl het dag en nacht zonder eenig toezicht of kosten werkt.

Het AERMOTOR neemt ook spoedig de plaats in van de Logge en kostbare "Notia Lifts" of Bakkes Pompen.

Zij die voornemen zijn Windmolentoeestellen te koop te nemen wel onderzochten, tusschen Lloyds' Galvaniseerde Stalen AERMOTORS, en andere inferieure en waardeelooze nabootsingen.

Het echte Lloyds' AERMOTOR zal het goedkoopst en beste bevonden worden, en heeft den toets roeda doorstaan.

Wanneer vereischt, worden geschikte personen gezonden om het toestel op te stellen, tegen enkel gedeeltelijke reiskosten, of volgens speciale schikking.

Schrijf om prijstijet en getuigschriften, of zend bijvoegende omrent diepte van den put of hoerelheid water enz., waarmede een berekening der kosten per volgende post zal toezonden worden.

GELIEVE TE LETTEN OP ONS NIEUW EN EENIG ADRES: LLOYDS en Co., 40 BURGSTRAAT, KAAPSTAD.

Aardappel-moeren! Aardappel-moeren!

Over de 5.000 Kisten gedurende dit jaar verkocht.

EENE verdere groote scheeps-lading van de beroemde Fransche "Early Rose" en andere soorten, is juist aangekomen. Wij zijn de eenige importeurs van de "Early Rose" Aardappelen, die verscheidene eerste prijzen in dit jaar hebben getrokken. Wij houden slechts de beste soort aardappel-moeren, en dagen alle competitie uit.

BEER & Co., Produkten Handelaars in 't Klein en Groot, Langemarkt-straat, Kaapstad.

Wij nemen Orders voor scheepsbezendingen Perziken en Druiven naar eenig adres in het Vereenigd Rijk.

DE KOLONIALE ONDERLINGE LEVENS VERZEKERINGS MAATSCHAPPIJ, BEPERKT.

Kantoren: Adderley-straat, Kaapstad.

VORUITGANG DER MAATSCHAPPIJ, 1873 TOT 1896: NIEUWE ZAKEN.

Table with columns: Datum, Betrag., Tijperk., Som. Rows for 31st Dec 1873, 31st Dec 1874, 31st Dec 1875, 31st Dec 1876, 31st Dec 1877, 31st Dec 1878, 31st Dec 1879, 31st Dec 1880, 31st Dec 1881, 31st Dec 1882, 31st Dec 1883, 31st Dec 1884, 31st Dec 1885, 31st Dec 1886, 31st Dec 1887, 31st Dec 1888, 31st Dec 1889, 31st Dec 1890, 31st Dec 1891, 31st Dec 1892, 31st Dec 1893, 31st Dec 1894, 31st Dec 1895, 31st Dec 1896, 31st Dec 1897.

HET TOTAAL VAN NIEUWE ZAKEN. Solde der stichting der Maatschappij is meer dan DRIE-EN-TWINTIG MILLIEN STEELING.

Polissen uitgegeven: 24,972. Verzekerde: £2,075,800. Bedrag aan polissouders uitbetaald: £1,797,553.

AFRIKAANSCH CYCLE Tanden, Tanden

GA NAAR DEN HEER J. L. Cook, R.D.S., TANDEN ZAAL, PAARL.

VOOR eerste klas Minerale Tanden, Engelsche en Amerikaanse Setten op Gouden en Vulcanite Verhemeltes. Gewaargd of allerbeste die verkregen kunnen worden uit-Londen of Amerika tegen omtrent de helft der prijs als gevraagd door andere Tanden Dokters, benevens een geschreven waarborg, dat de tanden dezelfde zijn als verschaft door eenig ander eerste klas Tanden Dokter.

ROYAL TALBOT CYCLES.

Van af £16 tot £25. ROYERS, TRIUMPHS, COLUMBIAS CLEVELANDS, VIKINGS.

AARDAPPELEN! AARDAPPELEN! VERWACHT per "Clan McGregor" eene bezending van de beroemde "Maincrop" Schotse Aardappel Moeren.

LIEBERMAN & BUIRSKI, 24 Burg straat, P.O. Bus 157.

BRANDHOUT!

DENNENBOOMEN en gekloofd Hout zijn verkrijgbaar (in hoeveelheden ten gerieve van koopers), aan de stookerij der Paarl Spiritus Maatschappij. Bijzonderheden te vernemen bij de heeren T. J. Louw en J. H. Wessels. I. J. MARAIS, D.m., Secretaris, Paarl, 13 December, 1897.

APDEELINGSRAAD, BARKLY OOST. KENNISGEVING.

Weg Overschrijding Akte. HIERBIJ geschiedt kennisgeving, dat alle personen gevonden op de ver-schillende Hoofd- en Afdeelingsschouweden, in de Afdeeling Barkly Oost, reisende met rijtuigen door onzen ver-veerd onder leiders voor hunne spannen, slimmende enig een gevonden schade aan de rijtuigen op eenigerlei wijze aan de Bescherming, Murus, Bescheiden Murus en Keerkrijgen op, en in de besid-ding van de verscheidene bovengenoemde wegen, zullen volgens wet worden ver-volgd.

Op last. S. EDWD. SHAW, Secretaris.

Adeelingsraad Kantoor, Barkly Oost, 13 Nov, 1897.

Kennisgeving aan allen wien het moge Aangaan

DE ondergeteekende wenscht zijne vele klanten te danken voor de ondersteuning hem gedurende de laatste 3 jaren gegeven en wenscht hun en het algemeen publiek te melden dat hij nu een ruimer plek heeft betrokken en vertrouwt hun gunst als in het verledene te erlangen.

JAC. HEINEMANN

HEINEMANN, MILLER & Co., Bouwmeesters en Contracteurs, Lady Grey Straat, Paarl.

KENNISGEVING.

IN verband met bovenstaande advertentie wenscht J. Heinemann het publiek te informeren dat de zaak in vervolg gedreven zal worden onder den stijl of firma,

HEINEMANN, MILLER & Co., Bouwmeesters en Contracteurs, Lady Grey Straat, Paarl.

Alle bouw- en timmerwerk aan de firma teovertrouwd zal met alle spoed uitgevoerd worden. Goed werk gewaarborgd. Verandas en balkons een specialiteit.

De firma heeft althans het volgende gereed voor daelgijk gebruik: Vensterramen, Deuren (alle grootte) enz., enz. Bouw materiaal wordt ook verschaft.

Bestellingen voor graniet voor bouwdoeleinden worden genomen. Daar wij ons van de diensten van een goed Voorman verzekerd hebben, onderneemt de firma om het publiek met Doodkisten, van kastenhout of anderszins te voorzien tegen zeer korte kennisgeving. Termen bilijk.

Telegrafisch Adres: "HEINEMANN." Postkantoor Adres: PAARL.

MALMESBURY Het Criterion en Mineralen Bad Hotel

(Vroeger Majur. Korsten's Logies Huis) Postkantoor Brienvenus 21. Telegrafisch Adres: "Criterion Hotel."

DITZEL welke onlangs vernieuwd en herbouwd is geworden, is geschikt gemaakt met elk genre en gemak door Reizigers en het Publiek vereischt.

Het Hotel is geheel voorzien van alles nieuw en van de beste smaak, en is gelegen tegenover de vermaarde Malmesbury Minerale Baden, en is derhalve beter geschikt dan eenig andere plaats voor het gerief en gemak van Invaliden (die speciale attentie verkrijgen).

Het is ook binnen een minuut's wandeling van de Publieke Kantoren, Postkantoor, Stadhuis, Publieke Bibliotheek, en Bank.

De Bar, en Bijtarkamer welke afzonderd zijn, bevatten de beste Koloniale en Uitslandsche Dranken en Cigaren zoowel als een Eerste-klas Thurston's Bijtark Tafel.

Speciale Termen voor Familien. Groote Monsterkamer, speciaal gehouden voor Commerciele Reizigers. Goede Stalling.

Gelieve te noteren dat dit Hotel het voorrecht heeft van nader gelegen te zijn aan de Beroemde Minerale Bronnen dan eenig ander Hotel of Logieshuus.

Beleefdheid en goede attentie met matige termen. Portier ontmoet alle Tanden. J. P. du Toit, z., Eigenaar.

BENODIGD.

EEN Onderwijzer of onderwijzeres op een plaats vier uren van Aliwal Noord, om 10 of 11 kinderen onderwijs te geven in Engelsch, Hollandsch en vier (4) in muziek (Alle deze onderwerpen worden vereischt).

Applicaties met getuigschriften van bevoegdheid en bedrag van salaris zullen ingewacht worden tot op 30sten December, 1897, door den ondergeteekende, dienst te beginnen na de herst-vacantie. (J. G.) F. G. VAN AARDT, Windvogelspruit, Aliwal Noord.

D. ISAACS & CO., DE KAAPSTADSCH LEVERANCIERS VAN MEUBELEN.

STRIJLEN NU TEN TOON HUN LAATSTE RECHTSTRAAL

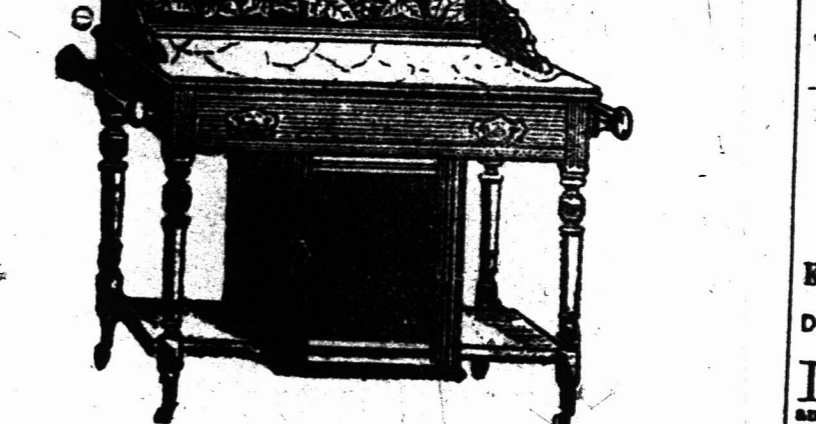
Het 'Jameson' Slaapkamer Set

(ONS EIGEN MAAKSEL), IN GOED GEDROOGD SOLIED ESSCHENHOUT, KOMPLEET.

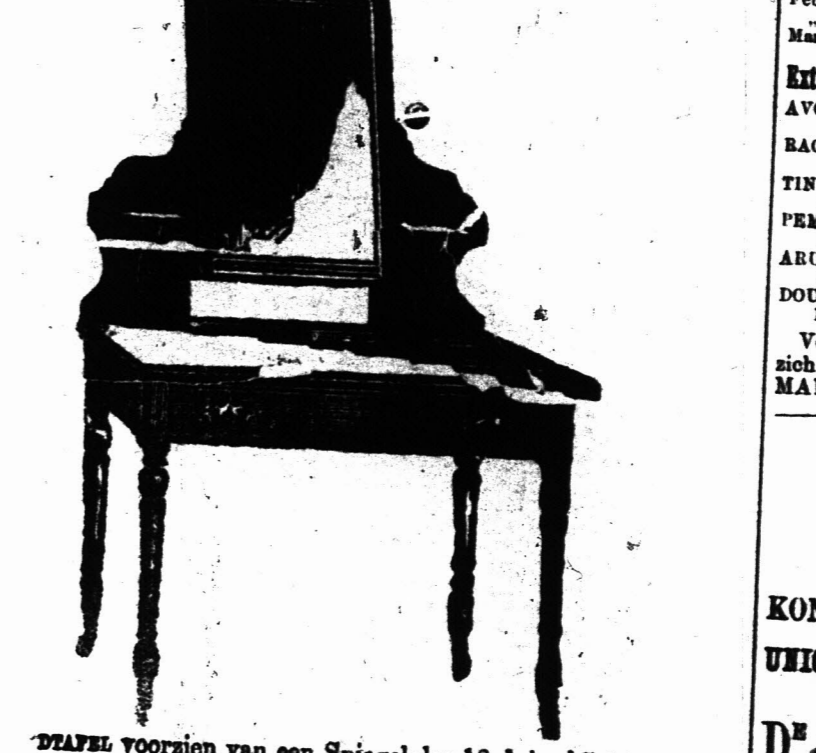
£9 16s. £9 16s. BEVATTENDE 8 ARTIKELEN ALS HIERONDER:



HANGKAST, 3 voet 4 Duim wijd en 6 Voet 9 Duim hoog, met Spiegelglas 48 Duim bij 14 Duim. £5 5s.



VOET MARBLEN TOP, WASCHTAFEL met Tichet Rug, met Klein Kastje beneden, en een Kapetok aan elke Zijde. £2 14s.



STAVEL voorzien van een Spiegelglas 18 duim bij 14 duim op patente wietjes. £2 7s.

Bovengenoemde is aanmerkelijk beneden in prijs dan de inferieure ingevorderde artikelen en daar wij slechts hout gebruiken dat goed gedroogd is, zal de hitte van het klimaat zullen staan.

D. ISAACS & CO. UITSTALKAMERS, LANGMARKT-STAAT EN BOOM-STAAT, PLEIN-STAAT, KAAPSTAD.

SOMERSET STRAND, Geld op Eerste Verband

EERSTE-KLAS LOGIESHUIS, TEGEN LOOPENDE RENTEKORS.

G. BLAKE, DE BESTE STANDPLAATS, ELLIJKE PRIJZEN. Mutual Levens Assurantie Maatschappij, Esperk, Adderley Straat.

BIJBEL GENOOTSCHAAP, HEEFT PAS 10 Additionale Kisten Bijbels en Testamenten verzonden, SOCRIFTEN IN HET HOLLANDSCH, ENGLISCH EN KAFFERSCH.

Van verschillende Grootte, Druk en Band Prijsen wonderlijk goedkoop aan het HOOFD BIJBEL DEPOT, Groenemarktplein, KAAPSTAD.

Bezoekers worden uitgenoodigd om den grooten voorraad te komen zien en inspektoeren.

Prijs-lijsten vrij per post. HERW. L. NUTTALL, Secretaris.

KOLONIALE WEESKAMER en TRUST MAATSCHAPPIJ.

No. 4, KERKPLEIN, KAAPSTAD. Kapitaal, £20,000. Reserve Fonds, £20,000.

WAARBORG TAK VAN EERLIJKHEID. DE MAATSCHAPPIJ reikt Politie en Oprechtheid en Getrouwheid van Trustees, Likwidateurs en Administrateurs, Executeurs en Voogden, Dactyl, Curators, Bont, Baljaws, Landmeesters, Bestianders en Secretarissen van Banken, Loges, Assurantie en andere Maatschappijen, Afdeelingen en andere Maatschappijen, Klerten en andere Beambten in dienst van Firmas en Publieke Inrichtingen op voordelinge termen.

Deze Politie worden in ontrags genomen door de Imperiale Koloniale, Transvaalsche en Vrijstaatsche Regeringen en alle Employeers door geheel Zuid-Afrika.

Vormen van Aansoek, enz., op aanvraag bij G. W. STEYTLER, Secretaris.

Postbus o. 14. Somerset West Strand.

DE EUFV. BENFIELD wenscht het publiek bekend te maken dat zij een Eerste-klas Logies Huus op bovengenoemde plaats heeft gereed.

Tuyentien die voornemens zijn het huus te bezekken gelieven te deelen "See View House." Termen bilijk.

ZUID-AFRIKAANSCH KONINKLIJKE MAILDIENST

De "CASTLE MAIL" Maatschappij

DE Stoombooten deser Lijn vertrekken van Kaapstad naar Londen en den anderen Wending, te 4 uur n.m., naar Madaira en Plymouth, te 6 uur n.m., naar Ascension aangekomde op de bepaalde tus-schenlijnen.

Dec. 22—TANTALION CASTLE, Kap. DURAN. Jan. 5—DURANT CASTLE, Kap. HARRIS. Feb. 19—ROSLAN CASTLE, Kap. REEDER. Mar. 16—ADUNVEGAN CASTLE, Kap. HAZ. Mar. 21—HAWARDEN CASTLE, Kap. BRON.

Extra Booten voor Engeland, via Las Palmas AVONDALE CASTLE, Kap. BROWN, ontrout 25 December

BAGLAN CASTLE, Kap. BRYAN, ontrout 25 Januari

TINTAGE CASTLE, Kap. HARRIS, ontrout 9 Januari

PEMBROKE CASTLE, Kap. MANNALL, ontrout 20 Januari

ARUNDEL CASTLE, Kap. WINDO, ontrout 3 Februari

DOYNE CASTLE, Kap. EVANRYBERT, ontrout 17 Februari

Voor Vracht of Passage verwoege met zich bij de Agenten van de CASTLE MAILBOOT MAATSCHAPPIJ, (Bykt).

UNIONELIJK KONINKLIJK MAILDIENST

UNION STOOMBOOTMAATSCHAPPIJ

DE Mailbooten der Maatschappij vertrekken van Kaapstad naar Engeland via Madaira, en den anderen Wending, te 4 uur n.m., als onder aangegeven op de volgende lijnen:

VOOR ENGLAND. Dec. 29—SCOT (Twin Screw) Kap. MOLOW. Jan. 12—BRITON (Twin Screw) Kap. MOLOW. Feb. 5—MELIKAN, Kap. HAZ. Feb. 19—NORMAN (Twin Screw) Kap. MOLOW. Mar. 21—TARTAN, Kap. TISSOT. Mar. 26—MOOK, Kap. USPRIV.

EXTRA BOOTEN VOOR ENGLAND. GAIRA (Twin Screw), Kap. COPE, ontrout 30 December

GAUL (Twin Screw), Kap. SILVSTER, ontrout 13 Januari

GOORHA (Twin Screw), Kap. MOSELY, ontrout 27 Januari

GREEK (Twin Screw), Kap. ARMSTRONG, ontrout 10 Februari

GASCON (Twin Screw), Kap. MARTIN, ontrout 21 Februari

GULF (Twin Screw), Kap. NELSON, ontrout 10 Maart

Van de Maatschappij's mooie Stoombooten sal SOUTHAMPTON vertrekken voor de Kaapstad op de aankomst van de Mailstoombooten.

RETOURKARTJES naar ENGLAND gangbaar voor 3e Maanden, worden uitgegeven tegen een vermindering van 10 procent op den Dubbelten Passagereprijs.

RETOURKARTJES naar HAVENS langs de KUST worden uitgereikt voor de terugreis binnen Drie Maanden per de Union of the Castle Maatschappij Stoombooten.

Voor Vracht of Passage doe men aansoek aan de Kantoren van de Union Stoomboot Maatschappij, Adderleystraat

Getrukt en uitgegeven door de Drukkerij Maatschappij van de Suid-Ville te Co. De Post, aan den Kantoor van de Post te Kaapstad.

De gouv. De K. DURAN, 22 1/2 uur is in Dits een optoering in de besnoemen van de gouvernement de anti-Asianische maatregelen tegen de Chinese opvoer van op met alle parti van plie te beletten de dienst van de politie af te slaan.

Nieuw BELIANG, 20 berichten uit de met de jongste De rivier zijn na Daar zijn nog veel politie-dienste door geweren te En 14 voet lang had een haas in de

AFRIKAANDER BOND.

DISTRIKTBESTUUR, STRIDENBURG.

Notulen van een vergadering van den Afrikaander Bond en B. beschermings-vereniging, gehouden op Zaterdag den 20sten November 1897.

14 December 1897. Het doel van genoemde vergadering was om de leden te kiezen voor de volgende jaren.

Tot nieuwe leden werden opgenomen de navolgende heeren: Voorzitter A. Vogel, assistent-voorzitter J. A. Botha, secretaris J. A. Botha, etc.

De vergadering werd geopend door de heer J. A. Vogel, die de afzetting van de eed deed.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

ELLIOT.

Notulen van een vergadering van den Afrikaander Bond en B. beschermings-vereniging, gehouden op Zaterdag den 20sten November 1897.

14 December 1897. Het doel van genoemde vergadering was om de leden te kiezen voor de volgende jaren.

Tot nieuwe leden werden opgenomen de navolgende heeren: Voorzitter A. Vogel, assistent-voorzitter J. A. Botha, secretaris J. A. Botha, etc.

De vergadering werd geopend door de heer J. A. Vogel, die de afzetting van de eed deed.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

BIJVOEGSEL TOT DE ZUID-AFRIKAAN VEREENIGD MET ONS LAND. 23 DECEMBER, 1897.

den op Vrijdagavond 14 Januari 1896, om 7 uur 's avonds, ten huize van heer J. C. Louw te Willowmore.

Algemeene Bondvergadering gehouden te Rietfontein op Woensdag 12 December (wijk no. 1).

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

AFRIKAANDER BOND.

Notulen van een vergadering van den Afrikaander Bond en B. beschermings-vereniging, gehouden op Zaterdag den 20sten November 1897.

14 December 1897. Het doel van genoemde vergadering was om de leden te kiezen voor de volgende jaren.

Tot nieuwe leden werden opgenomen de navolgende heeren: Voorzitter A. Vogel, assistent-voorzitter J. A. Botha, secretaris J. A. Botha, etc.

De vergadering werd geopend door de heer J. A. Vogel, die de afzetting van de eed deed.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

AFRIKAANDER BOND.

Notulen van een vergadering van den Afrikaander Bond en B. beschermings-vereniging, gehouden op Zaterdag den 20sten November 1897.

14 December 1897. Het doel van genoemde vergadering was om de leden te kiezen voor de volgende jaren.

Tot nieuwe leden werden opgenomen de navolgende heeren: Voorzitter A. Vogel, assistent-voorzitter J. A. Botha, secretaris J. A. Botha, etc.

De vergadering werd geopend door de heer J. A. Vogel, die de afzetting van de eed deed.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

AFRIKAANDER BOND.

Notulen van een vergadering van den Afrikaander Bond en B. beschermings-vereniging, gehouden op Zaterdag den 20sten November 1897.

14 December 1897. Het doel van genoemde vergadering was om de leden te kiezen voor de volgende jaren.

Tot nieuwe leden werden opgenomen de navolgende heeren: Voorzitter A. Vogel, assistent-voorzitter J. A. Botha, secretaris J. A. Botha, etc.

De vergadering werd geopend door de heer J. A. Vogel, die de afzetting van de eed deed.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

De heer J. A. Vogel maakte de afzetting van de eed bekend en werd door de aanwezigen toegejuicht.

OFFICIELE KENNISGEVING (De Gouvernements Gazette.)

Het Afrikaanderdom. EEN VOORLEZING. [Ingeschied.]

De heer Swartz legde een rekening voor 238 1/2 R. ter tafel, ontvankelijk van de sendeling te Grootvlei, van 1897 tot 1898.

Riebeck Oost. Albanie. (Van een correspondent.)

VERGADERING GEHOUDEN 4 DEC. 1897.

Caledon afdelingsraad.

VERGADERING GEHOUDEN 4 DEC. 1897.

BRIEFVENSSEL.

VERBANDLIJSTEN. 9 DECEMBER, 1897.

Vertical text on the far right edge of the page, including names and dates.